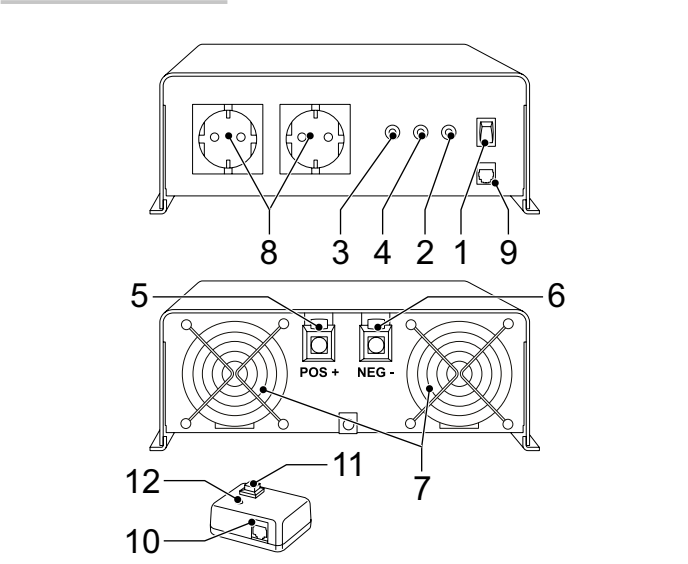




English - Description

This power inverter is a pure sine wave inverter. Pure sine wave inverters are inverters used to power even the most sensitive electronic devices (laptops, TVs, digital microwaves, fridges, etc.) without risk of damage.

Warning!

- Do not use the inverter with the following rechargeable devices:
 - Small battery-operated appliances which can be plugged directly into the AC output to recharge (e.g. flashlights, razors and nightlights).
- Certain battery chargers for battery packs used in power tools. These battery chargers will have a warning label stating that dangerous voltages are present at the battery terminals.

1. On/off switch	Press the switch to switch the device on or off.
2. Power indicator	The indicator lights green when the device is connected to a battery and switched on. The device is ready for use.
3. Overtemperature indicator	The indicator lights yellow when the device is overheated. The device switches off automatically. The device automatically switches on again when it has cooled down sufficiently.
4. Overload indicator	The indicator lights red when the device is overloaded. Switch off the device and reduce the load before switching on the device again.
Terminal	Warning! When connected to a battery, first switch on the inverter before switching on the connected device. When using the inverter with several appliances at the same time, reverse on the devices one after another to make sure that the inverter does not need to deliver all start-up currents for all the loads at once. Do not touch the input. Do not use crocodile clips to create an electrical connection. Make sure that the inverter is switched on before connecting the inverter to the battery or other DC power source. Connect the red battery cable to the positive (+) pole of the battery and the positive (+) terminal of the inverter. Connect the black battery cable to the negative (-) pole of the battery and the negative (-) terminal of the inverter. Tighten the screws of the DC input cables regularly.
5. Positive pole (+, red)	
6. Negative pole (-, black)	
7. Cooling fan	
8. AC output	Connect the mains cable of the device to the AC output of the inverter.
9. Remote control (remote control)	The device can be operated using the remote control. Connect the cable of the remote control to the remote control jack.
10. On/off switch (remote control)	Press the switch to switch the device on or off.
12. Power indicator (remote control)	The indicator lights green when the device is connected to a battery and switched on. The device is ready for use.

Safety

General safety

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not touch the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately. The device is suitable for indoor use only. Do not use outdoors.
- The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
- Only use the device in areas with an ambient temperature between 0 °C and 25 °C.
- Do not use the device in locations with high humidity, such as bathrooms and swimming pools.
- Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
- Do not use the device as a timer or as a remote control system that switches on the device automatically.
- Do not cover the device.
- Do not block the ventilation openings. Do not insert foreign objects into the ventilation openings.
- Keep a clearance of at least 10 cm around the device in order to ensure proper cooling and airflow.
- Place the device on a stable, flat surface.
- Keep the device away from flammable objects.

Electrical safety

- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains socket and other equipment if a problem should occur.
- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not touch the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.

Cleaning and maintenance

Warning!

- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Be careful when cleaning the device.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.
- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth.
- Keep the ventilation openings using a soft brush.

Support

If you need further help or have comments or suggestions please visit www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's Hertenbosch, The Netherlands

Nederlands - Beschrijving

Deze voedingsomvormer is een zuivere sinusomvormer. Zuivere sinusomvormers worden gebruikt voor het voeden van zelfs de meest gevoelige elektronische apparaten (laptops, televisies, digitale magnetrons, koelkasten, enz.) zonder kans op schade.

Waarschuwing!

- Gebruik de omvormer niet met de volgende oplaadbare apparaten:
 - Kleine op batterijen werkende apparaten die direct in de AC-uitgang kunnen worden gestoken (bijv. zaklantaarns, scherpapparaten en nachtelijke verlichting).
- Bepaalde batterijladers voor elektrische apparaten worden aanbevolen. Op deze batterijladers is een waarschuwingslabel aangebracht waarop staat dat gevaarlijke spanningswaarden bij de batterij-aansluitingen aanwezig zijn.

1. Aan/uit-schakelaar	Druk op de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.
2. Voedingindicator	De indicator brandt groen als het apparaat op een batterij is aangesloten en is ingeschakeld. Het apparaat is klaar voor gebruik.
3. Oververhittingsindicator	De indicator brandt geel als het apparaat oververhit is. Het apparaat schakelt automatisch uit. Het apparaat schakelt automatisch weer in als het voldoende is afgekoeld.
4. Overbelastingindicator	De indicator brandt rood als het apparaat overbelast is. Schakel het apparaat uit en verminder de belasting voordat u het apparaat weer inschakelt.
Aansluiting	Waarschuwing! Schakel bij aansluiting op een batterij eerst de omvormer in voordat u de aangesloten apparaten inschakelt. Schakel bij gebruik van de omvormer met verschillende apparaten tegelijkertijd de apparaten één voor één in om te verzekeren dat de omvormer niet alle opstartstroomtekorten voor alle belastingen tegelijkertijd hoeft te leveren. Draai de ingang niet om. Gebruik geen krokodilloedklampen om een elektrische aansluiting tot stand te brengen. Controleer of de omvormer is uitgeschakeld voordat u de omvormer op de batterij of een andere DC-voedingingang aansluit. Sluit de rode batterijkabel op de positieve (+) pool van de batterij en de positieve (+) aansluiting van de omvormer aan. Sluit de zwarte batterijkabel op de negatieve (-) pool van de batterij en de negatieve (-) aansluiting van de omvormer aan. Draai de schroeven van de DC-ingangskabels gelijkmatig aan.
5. Positieve pool (+, rood)	
6. Negatieve pool (-, zwart)	
7. Koelventilator	
8. AC-uitgang	Sluit de netkabel van het apparaat op de AC-uitgang van de omvormer aan.
9. Stekerbus voor de afstandsbediening	Het apparaat kan met een afstandsbediening worden bediend. Sluit de kabel van de afstandsbediening op de stekkerbus voor de afstandsbediening aan.
10. Afstandsbediening	Druk op de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.
11. Aan/uit-schakelaar (afstandsbediening)	
12. Voedingindicator (afstandsbediening)	De indicator brandt groen als het apparaat op een batterij is aangesloten en is ingeschakeld. Het apparaat is klaar voor gebruik.

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gevolgschade of voor schade aan eigendommen van personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat uitsluitend in ruimtes met een omgevings temperatuur tussen 0°C en 25°C.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkudens, douches, wastafels of andere voorzieningen die water bevatten.
- Gebruik geen timer of afstandsbedieningssysteem om het apparaat automatisch uit te schakelen.
- Bekijk het apparaat niet. Stel geen vreemde voorwerpen in de ventilatieopeningen.
- Blokkeer de ventilatieopeningen niet. Stel geen vreemde voorwerpen om correcte koeling en luchtstrooming te verzekeren.
- Houd minimaal 10 cm ruimte rondom het apparaat vrij voor ventilatie en luchtstrooming te verzekeren.
- Plaats het apparaat op een stabiele, vlakke ondergrond.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare objecten.

Elektrische veiligheid

- CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
- De product mag voor onderhoud uitsluitend door een erkende technicus worden geopend om het risico op elektrische schokken te verminderen.
- Koppel in geval van een probleem het product van het stopcontact en van andere apparatuur af.
- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuumschijden.
- Reinig niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Reinig de buitenzijde van het apparaat met een zachte, vochtige doek.
- Reinig de ventilatieopeningen met een zachte borstel.

Support

Breng voor hulp of als u een opmerking of suggestie heeft een bezoek aan www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's Hertenbosch, Nederland

Deutsch - Beschreibung

Dieser Wechselrichter ist ein reiner Sinuswechselrichter. Reine Sinuswechselrichter sind Wechselrichter, mit denen selbst empfindlichste elektronische Geräte (Laptops, Fernseher, digitale Mikrowellen, Kühlchränke usw.) ohne Beschädigungsrisiko betrieben werden können.

Warning!

- Verwenden Sie den Wechselrichter nicht in den folgenden Verwendungsfällen: Geräten:
 - Kleinere, batteriebetriebene Geräte, die zum Aufladen direkt in den AC-Ausgang angeschlossen werden können (z.B. Taschenlampen, Rasierer und Nachtlichter).
- Bestimmte Batterieaufladegeräte für Akkumulatoren, die in Elektrowerkzeugen verwendet werden. Diese Batterieaufladegeräte sind mit einem Warnschild versehen, das besagt, dass an den Batterieklemmen gefährliche Spannungen anliegen.

1. Ein/Aus-Schalter	Drücken Sie den Schalter, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
2. Betriebsanzeige	Die Anzeige leuchtet grün, wenn das Gerät an eine Batterie angeschlossen und eingeschaltet ist. Das Gerät ist gebrauchsbereit.
3. Übertemperaturanzeige	Die Anzeige leuchtet gelb, wenn das Gerät überhitzt ist. Das Gerät schaltet automatisch aus. Wenn das Gerät sich automatisch wieder ein, wenn es ausreichend abgekühlt ist.
4. Überlastanzeige	Die Anzeige leuchtet rot, wenn das Gerät überlastet wird. Schalten Sie das Gerät aus und reduzieren Sie die Last, bevor Sie das Gerät wieder einschalten.
Klemme	Warning! Bei Anschluss an eine Batterie, schalten Sie zuerst den Wechselrichter ein, bevor Sie die angeschlossenen Geräte einschalten. Wenn Sie den Wechselrichter mit mehreren Geräten gleichzeitig betreiben, schalten Sie die Geräte nacheinander ein, um sicherzustellen, dass das Wechselrichter nicht alle Anlaufströme für alle Verbraucher auf einmal liefern muss. Kehren Sie den Anschluss nicht um. Verwenden Sie keine Krokodillklemmen, um eine elektrische Verbindung herzustellen. Stellen Sie sicher, dass das Wechselrichter eingeschaltet ist, bevor Sie ihn an die Batterie oder eine andere Gleichstromquelle anschließen.
5. Pluspol (+, rot)	
6. Minuspol (-, schwarz)	
7. Kühlgebläse	
8. AC-Ausgang	Schließen Sie das Netzkabel des Gerätes an den AC-Ausgang des Wechselrichters an.
9. Fernbedienungsbuschse	Das Gerät kann mit der Fernbedienung bedient werden. Verbinden Sie das Kabel der Fernbedienung mit der Fernbedienungsbuschse.
10. Fernbedienung	Drücken Sie den Schalter, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
11. Ein/Aus-Schalter (Fernbedienung)	
12. Betriebsanzeige (Fernbedienung)	Die Anzeige leuchtet grün, wenn das Gerät an eine Batterie angeschlossen und eingeschaltet ist. Das Gerät ist gebrauchsbereit.

Sicherheit

Allgemeine Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Referenz auf.
- Der Hersteller ist nicht sicherheitsgesetzpflichtig für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenverletzungen, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und durch unsachgemäße Handhabung des Gerätes entstanden sind.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Certain chargers de batterie pour pack-batterie d'outils électriques. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de batterie.

Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Referenz auf.
- Der Hersteller ist nicht sicherheitsgesetzpflichtig für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenverletzungen, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und durch unsachgemäße Handhabung des Gerätes entstanden sind.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Certain chargers de batterie pour pack-batterie d'outils électriques. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de batterie.

1. Interrupteur marche/arrêt	Appuyez sur l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil.
2. Indicateur d'alimentation	L'indicateur s'allume en vert lorsque l'appareil est connecté à une batterie et sous tension. L'appareil est prêt à l'usage.
3. Indicateur de surchauffe	L'indicateur s'allume en jaune lorsque l'appareil surchauffe. L'appareil s'éteint automatiquement. L'appareil se rallume automatiquement dès qu'il suffisamment refroidi.
4. Indicateur de surcharge	L'indicateur s'allume en rouge lorsque l'appareil est surchargé. Éteignez l'appareil et réduisez la charge avant de le rallumer.
Terminal	Attention! Si l'on connecte une batterie, allumez d'abord l'inverseur avant d'allumer les appareils connectés. Si vous utilisez l'inverseur avec plusieurs appareils à la fois, allumez les appareils un par un pour vous assurer que l'inverseur ne doit pas générer simultanément tous les courants de démarrage de toutes les charges. Ne bloquez aucune des ouvertures de ventilation. N'insérez pas de corps étrangers dans les ouvertures de ventilation. Préservez un dégagement d'au moins 10 cm autour de l'appareil pour assurer un refroidissement et une circulation d'air corrects. Placez l'appareil sur une surface stable et plane. Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.
5. Pôle positif (+, rouge)	
6. Pôle négatif (-, noir)	
7. Ventilateur de refroidissement	
8. Sortie CA	Connectez le câble secteur de l'appareil à la sortie CA de l'inverseur.
9. Fiche de télécommande	L'appareil peut être utilisé avec la télécommande.
10. Télécommande	Connectez le câble de la télécommande à la fiche de télécommande.
11. Interrupteur marche/arrêt (télécommande)	Appuyez sur l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil.
12. Indicateur d'alimentation électrique (télécommande)	L'indicateur s'allume en vert lorsque l'appareil est connecté à une batterie et sous tension. L'appareil est prêt à l'usage.

Reinigung und Pflege

Warning!

- Verwenden Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht von innen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch.
- Reinigen Sie die Belüftungsöffnungen mit einer weichen Bürste.

Hilfe

Wenn Sie weitere Hilfe benötigen oder Kommentare oder Vorschläge für uns haben, gehen Sie bitte auf www.nedis.com/support

Kontakt

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's Hertenbosch, Niederlande

1. Aan/uit-schakelaar	Druk op de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.
2. Voedingindicator	De indicator brandt groen als het apparaat op een batterij is aangesloten en is ingeschakeld. Het apparaat is klaar voor gebruik.
3. Oververhittingsindicator	De indicator brandt geel als het apparaat oververhit is. Het apparaat schakelt automatisch uit. Het apparaat schakelt automatisch weer in als het voldoende is afgekoeld.
4. Overbelastingindicator	De indicator brandt rood als het apparaat overbelast is. Schakel het apparaat uit en verminder de belasting voordat u het apparaat weer inschakelt.
Aansluiting	Waarschuwing! Schakel bij aansluiting op een batterij eerst de omvormer in voordat u de aangesloten apparaten inschakelt. Schakel bij gebruik van de omvormer met verschillende apparaten tegelijkertijd de apparaten één voor één in om te verzekeren dat de omvormer niet alle opstartstroomtekorten voor alle belastingen tegelijkertijd hoeft te leveren. Draai de ingang niet om. Gebruik geen krokodilloedklampen om een elektrische aansluiting tot stand te brengen. Controleer of de omvormer is uitgeschakeld voordat u de omvormer op de batterij of een andere DC-voedingingang aansluit. Sluit de rode batterijkabel op de positieve (+) pool van de batterij en de positieve (+) aansluiting van de omvormer aan. Sluit de zwarte batterijkabel op de negatieve (-) pool van de batterij en de negatieve (-) aansluiting van de omvormer aan. Draai de schroeven van de DC-ingangskabels gelijkmatig aan.
5. Positieve pool (+, rood)	
6. Negatieve pool (-, zwart)	
7. Koelventilator	
8. AC-uitgang	Sluit de netkabel van het apparaat op de AC-uitgang van de omvormer aan.
9. Stekerbus voor de afstandsbediening	Het apparaat kan met een afstandsbediening worden bediend. Sluit de kabel van de afstandsbediening op de stekkerbus voor de afstandsbediening aan.
10. Afstandsbediening	Druk op de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.
11. Aan/uit-schakelaar (afstandsbediening)	
12. Voedingindicator (afstandsbediening)	De indicator brandt groen als het apparaat op een batterij is aangesloten en is ingeschakeld. Het apparaat is klaar voor gebruik.

Español - Descripción

Este inversor de corriente es un inversor de onda sinusoidal pura. Los inversores de onda sinusoidal pura son inversores que se utilizan para alimentar incluso los dispositivos electrónicos más sensibles (portátiles, televisores, microondas, digitales, frigoríficos, etc.) sin riesgo de daños.

¡Advertencia!

- No utilice el inversor con los siguientes dispositivos recargables:
 - Aparatos de pequeño tamaño que funcionan con pilas que puedan enchufarse directamente en la salida de CA para recargar (p.ej., linterna, cargador de afeitado y luces nocturnas).
- Ciertos cargadores de batería para baterías utilizadas en herramientas eléctricas. Estos cargadores de batería tendrán una etiqueta de advertencia que indica que hay tensiones peligrosas en los terminales de la batería.

1. Interruptor de encendido/apagado	Pulse el interruptor para encender o apagar el dispositivo.
2. Indicador de encendido	El indicador se enciende en verde cuando el dispositivo se conecta a una batería y se enciende. El dispositivo está listo para su uso.
3. Indicador de sobertemperatura	El indicador se enciende en amarillo cuando el dispositivo está sobrecalentado. El dispositivo se apaga automáticamente. El dispositivo vuelve a encenderse automáticamente cuando se ha enfriado lo suficiente.
4. Indicador de sobrecarga	El indicador se enciende en rojo cuando el dispositivo está sobrecargado. Apague el dispositivo y reduzca la carga antes de volver a encenderlo.
Terminal	¡Advertencia! Cuando está conectado a una batería, primero encienda el inversor antes de encender los dispositivos conectados. Cuando utilice el inversor con varios aparatos al mismo tiempo, encienda los dispositivos uno tras otro para asegurarse de que el inversor no deba entregar todas las corrientes de arranque para todas las cargas a la vez. No invierta la entrada. No utilice pinzas de cocodrilo para crear una conexión eléctrica. Asegúrese de que el inversor esté apagado antes de conectarlo a la batería u otra fuente de alimentación de CC.
5. Polo positivo (+, rojo)	
6. Polo negativo (-, negro)	
7. Ventilador de enfriamiento	
8. Salida de CA	Conecte el enchufe de red de su dispositivo a la salida de CA del inversor.
9. Conector para mando a distancia	Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
10. Mando a distancia	El dispositivo puede manejarse con el mando a distancia. Conecte el cable del mando a distancia al conector para el mando a distancia.
12. Indicador de encendido (mando a distancia)	El indicador se enciende en verde cuando el dispositivo se conecta a una batería y se enciende. El dispositivo está listo para su uso.

Seguridad

Seguridad general

- Lea el manual detenidamente antes de usar. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- El fabricante no es responsable de los daños consecuentes al uso de la propiedad o de las personas causados por no seguir estas instrucciones de seguridad y por un uso inadecuado de este dispositivo.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.
- El dispositivo solo se apto para uso en interiores. No utilice el dispositivo en exteriores.
- El dispositivo solo se apto para uso doméstico. No utilice el dispositivo con fines comerciales.
- Utilice el dispositivo únicamente en zonas con una temperatura ambiente entre 0 °C y 25 °C.
- No utilice el dispositivo en lugares con un nivel alto de humedad, como baños y piscinas.
- No utilice el dispositivo cerca de baterías, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.
- No utilice un temporizador o un sistema de control remoto separado que controle el dispositivo automáticamente.
- No cubra el dispositivo.
- No bloquee las aberturas de ventilación. No introduzca objetos extraños en las aberturas de ventilación.
- Mantenga un espacio libre de al menos 10 cm alrededor del dispositivo para garantizar un enfriamiento y un flujo de aire adecuados.
- Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana.
- Mantenga el dispositivo alejado de objetos inflamables.

Seguridad eléctrica

- CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este producto solo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- Desconecte el producto antes de usar. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.

Limpeza y mantenimiento

¡Advertencia!

- No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.
- No limpie el interior del dispositivo.
- No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúylo por uno nuevo.
- Limpe el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido.
- Limpe las ranuras de ventilación con un cepillo suave.

Apoyo

Si necesita ayuda adicional o si tiene comentarios o sugerencias, visite www.nedis.com/support

Contacto

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's Hertenbosch, Países Bajos

Français - Description

Cet inverseur d'alimentation est un inverseur d'onde sinusoidale pur. Un inverseur d'onde sinusoidale pur sert à assurer l'alimentation électrique des appareils électroniques les plus sensibles (ordinateurs portables, TV, fours micro-onde, réfrigérateurs, etc.) sans risque de dommage.

Avertissement!

- N'utilisez pas l'inverseur avec les appareils rechargeables suivants:
 - Les petits appareils à pile pouvant être branchés directement sur la sortie CA pour se recharger (ex. lampes-torches, radios et lecteurs).
- Certains chargeurs de batterie pour pack-batterie d'outils électriques. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de batterie.

1. Interrupteur marche/arrêt	Appuyez sur l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil.
2. Indicateur d'alimentation	L'indicateur s'allume en vert lorsque l'appareil est connecté à une batterie et sous tension. L'appareil est prêt à l'usage.
3. Indicateur de surchauffe	L'indicateur s'allume en jaune lorsque l'appareil surchauffe. L'appareil s'éteint automatiquement. L'appareil se rallume automatiquement dès qu'il suffisamment refroidi.
4. Indicateur de surcharge	L'indicateur s'allume en rouge lorsque l'appareil est surchargé. Éteignez l'appareil et réduisez la charge avant de le rallumer.
Terminal	Attention! Si l'on connecte une batterie, allumez d'abord l'inverseur avant d'allumer les appareils connectés. Si vous utilisez l'inverseur avec plusieurs appareils à la fois, allumez les appareils un par un pour vous assurer que l'inverseur ne doit pas générer simultanément tous les courants de démarrage de toutes les charges. Ne bloquez aucune des ouvertures de ventilation. N'insérez pas de corps étrangers dans les ouvertures de ventilation. Préservez un dégagement d'au moins 10 cm autour de l'appareil pour assurer un refroidissement et une circulation d'air corrects. Placez l'appareil sur une surface stable et plane. Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.
5. Pôle positif (+, rouge)	
6. Pôle négatif (-, noir)	
7. Ventilateur de refroidissement	
8. Sortie CA	Connectez le câble secteur de l'appareil à la sortie CA de l'inverseur.
9. Fiche de télécommande	L'appareil peut être utilisé avec la télécommande.
10. Télécommande	Connectez le câble de la télécommande à la fiche de télécommande.
11. Interrupteur marche/arrêt (télécommande)	Appuyez sur l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil.
12. Indicateur d'alimentation électrique (télécommande)	L'indicateur s'allume en vert lorsque l'appareil est connecté à une batterie et sous tension. L'appareil est prêt à l'usage.

Sécurité

Sécurité générale

- Lisez attentivement le manuel avant d'utiliser. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou blessures consécutifs causés par le non-respect des consignes de sécurité et d'une utilisation inappropriée de l'appareil.
- L'utilisateur s'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
- L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- L'appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique. N'utilisez pas l'appareil à des fins commerciales.
- N'utilisez l'appareil uniquement dans des zones présentant une température ambiante entre 0 °C et 25 °C.
- N'utilisez pas l'appareil dans des endroits très humides, ainsi que les salles de bains et piscines.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau.
- N'utilisez pas une minuterie ou une télécommande de mise en marche automatique de l'appareil.
- N couvrez pas l'appareil.
- N bloquez aucune des ouvertures de ventilation. N'insérez pas de corps étrangers dans les ouvertures de ventilation. Préservez un dégagement d'au moins 10 cm autour de l'appareil pour assurer un refroidissement et une circulation d'air corrects.
- Placez l'appareil sur une surface stable et plane.
- Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.

Sécurité électrique

- CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
- Pour réduire le risque de choc électrique, ce produit doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié avec une autorisation d'impose.
- Débranchez le produit et les autres équipements du secteur s'il y a un problème.
- Lisez attentivement le manuel avant d'utiliser. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- L'utilisateur s'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.

Nettoyage et entretien

Avertissement!

- N'utilisez pas de solvants ni de produits abrasifs.
- Ne nettoyez pas l'intérieur de l'appareil.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil. Si l'appareil fonctionne mal, remplacez-le par un neuf.
- Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide.
- Nettoyez les ouvertures de ventilation avec une brosse douce.

Support

Si vous avez des commentaires, des suggestions ou besoin d'aide, veuillez visiter www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's Hertenbosch, Pays-Bas

Italiano - Descrizione

Questo inverter di alimentazione è un inverter a onda sinusoidale pura. Gli inverter di alimentazione a onda sinusoidale pura sono utilizzati per alimentare i dispositivi elettronici più sensibili (laptop, TV, forno a microonde digitale, frigoriferi, ecc.) senza rischio di causare danni.

Attenzione!

- Non utilizzare l'inverter con i seguenti dispositivi ricaricabili:
 - Piccoli apparecchi a batteria che possono essere inseriti direttamente nella presa elettrica CA per la ricarica (ad es. torce elettriche, rasce elettrici e luci notturne).
- Alcuni caricabatterie per gruppi batterie di elettro-utensili. Tali caricabatterie disporranno di un'etichetta d'avviso che segnala la presenza di tensioni pericolose sul terminale della batteria.

